

مەشاعل كچە گۆرانىيىتىكى
لويىنايىيە كە ۋەك خۆى دەلىت
لە سەرتاى كارۋانى ھونەرىيە،
بە ھوكمى ئەۋەى ماۋىيەك
لە سەۋدىيە ژىاۋە زۆر جار بەۋ
سەۋدىش ناۋ دەپرىت، بەلام
بە رەچەلەك خەلكى لويىنانە،
بەپپى پىشپىنى چاۋدېزان ۋ بە
ھۆى بوۋنى بەھرى ھونەرى
چاۋدېپى پاشەپۇژىكى رووناك
ۋ پىشنگدارى لىدەكرىت، ۋ
ھونەرمەندى ناردارى ميسىرى
ھانى شاكرەلىپژاردوۋە بۆ ئەۋەى
بەشدارى بىكات لە دۆيتۆيەك
دۋاى ئەۋەى سەرسامى خۆى بە
دەنگ ۋ بەھرە ھونەرىيەكانى ئەم
كچە دەپرى، لە پەيۋەندىيەكدا
مەشاعل بەم شىۋەيە ۋەلامى
پىسپارەكانى گۆفارى گۆلانى
دايەۋە

كچە گۆرانىيىتى مەشاعل بۆ گۆلان:

راگە ياندن ۋ جە ماۋەر ئەستېرە درۋست دەكەن

ھونەرى

گۆلان

ژمارە (۷۵۲)
۲۰۰۹/۱۰/۱۲

۵۲



گەورەيە، بەللام مەترسىدارىشە، چونكە ئەگەر ھونەرمەندىك لە سەرەتادا بىت و دەرەكتەنى بە ھىز نەبىت ئەوا تووشى رەخنە دەپتەو ھەم جەماوەر خۇشى ناوېت و لەگەل ھونەرمەندە گەورەك بەراوردى دەكەن كە گۇرانى لەگەل دەلېت بەمەش زۇر شت دەدۇرېنى و ھىچ بەراورد كىرەنەك لە بەرژەنەندى ئەودا ناىت، سوپاس بۇ خوا من شەرەفى ئەووم ھەبوو گۇرانى لەگەل ھونەرمەندە گەورەكاندا بېلم وەك ھونەرمەند عەبدولمەجىد عەبدوللا لە گۇرانى (ھىبە ملك) كە سەرەكتەنەنكى بى وئەنى بەدەستەپنا، ھەرەھا شەرەفى ئەووم ھەبوو لەگەل ھونەرمەند ھانى شاكر دۇيتوئەك پىشكەش بەكم ئەمەشيان سەرەكتەتو بوو و خەلاتى باشترىن گۇرانى لە كوئىت بەدەستەپنا.



تا ئىستا دووچارى گىفتىك نەبووتەو ھەم لەگەل كۆمپانىكانى بەرەمەپنانى ھونەرى؟ -ئىگومان دووچارى گىفتى زۇر بوومەتەو يەكەمىشيان لەگەل كۆمپانىا رۇتانا، قەت ئەو تەلەپە لەبىر ناكەم كە لەگەلئان تىكەوتەم، بەللام با زۇر باسى ئەو بابەتە نەكەين، چونكە پىوستى بە گىفتوگىدەكى تايبەت ھەيە.

*** تا ئىستا چىن ئەو كۆمپانىيانەى داواى كار كىرەنەك لەگەل كىرەووى؟**

- واپزانم زۇربەى ھەر زۇريان كارىان پىشكە كىرەووم و گىبەستى زۇربانم ھەيە، بەللام ھىچچان بۇ من گونجا

بە گىشتى ھىچ ھىلېكى دىارىكرات ھەيە؟

- بەللى بىگومان، چونكە سەرەكتەن ھەبوو دېت كە مرۇف پلانى باش و راستى بۇ شتەكان ھەيىا، گىرنگىرەن ئەو خالانەى من گىرنگىيان پى دەدەم ئەوئەبە بە باشترىن شىوئە لەبەرەدەم جەماوەر دەرەكەوم و لە كارە تايبەتتەيەكانم ورد بەمەو، ھەرەھا من بە شىوئەى كۆمەل كار دەكەم لەئىوان خۇم و بەرئوئەبەرى كارەكانم و ھەموو ئەوانەى لەگەلم كار دەكەن و سەرەكتەنەش ھەر لە خواوئەبە، ئەگەر ھەنگاۋەكانىش بە جۇرىك لە جۇرەكان ھىمن و لەسەرەخۇ بن، بەللام ورد و لەجىن و سوپاس بۇ خوا ئەوئەبە دەمەوئە تا ئىستا ھاتووتە دى.

*** ئەگەر كەسىك زۇر بە توندى رەخنەت لى بگىرت ھەلۇئىستت چۆن دەيى بەرامبەرى؟**

- بەشىوئەبەكى گىشتى من لە رەخنەى نارازى نىم و پى توپە ناپم، بە پىچەوانەو رەخنە ھونەرمەند دروست دەكات و رى راستى پى نىشان دەدات، جا رەخنەكە لە كەسانى پىپۇر و تايبەتمەند بىت يان راستەوخۇ لە لاين جەماوەرە بىت، من زۇر دلخۇش دەبم كاتىك گوى لە رەخنەكانىان دەگرم بۇ ئەوئەبە لى فېر بىم و ئەوئەبە رەخنىان لەسەرى ھەيە راستى بەكەمەو، بەللام بە مەرىك ئەگەر رەخنەكە بىتاتنەر بىت و ئاراستە نەكرا بىت بۇ مەبەستى تايبەتتى و بچىتتە ناو تايبەتمەندىبەكانى ژيان و برىندار كىردى ھەستى من، چونكە بە ھىچ شىوئەك ئەمە قبول ناكەم.

*** ئايا ھەز دەكەى تەقلىدى كەسىك بەكەتەو؟**

- نەخىر بە ھىچ شىوئەبەك ھەز ناكەم تەقلىدى كەس بەكەمەو، سوپاس بۇ خوا من ستايلى تايبەتتى خۇم ھەيە لە گۇرانى گوتن، ھەرەھا بە ھەستىكى تايبەت گۇران دەلېم تەنانت ئەگەر كارى ھونەرمەندىكى دىكەش پىشكەش بەكەم بە شىوئەى خۇم دەلېمەو جا پىاو بىت يان ئافرەت.

*** كەواتە بىرت لەو نەكردتەو تەقلىدى ھىچ ئافرەتتىكى ھونەرمەند بەكەتەو؟**

- نەخىر وەك پىشتر گوتەم و دووبارە دەكەمەو گۇرانى كەسانى دىكە دەلېمەو، بەللام بە ھەستى تايبەتتى خۇم.

*** گۇرانى گوتن لەگەل ھونەرمەندە گەورەكان چى دەگەپتەت و تا ئىستا لەگەل گۇرانىت گوتو؟**

- گۇرانى گوتن لەگەل ھونەرمەندە گەورە و ناودارەكان دەرەتتىكى گىرنگ و

*** ھەزەمان كىرد لە سەرەتادا ھەندىك لە**

ژيانى ھونەرى خۇتمان بۇ بەكى؟

- تەمەنى ھونەرىم زۇر دىرئىبە، چونكە من ئىستا خۇم لە سەرەتەى كاروانەكەدا دەبىنەو، بەللام من وا ھەست ھەر لەو كاتەوئەى كە مندال بووم ھونەر لەناخى مندا ھەبوو و چەكەرى كىرەبوو، ھەر لە مندالئەو ھەزەم لە گۇرانى گوتن بوو و لە قوتباخانەدا ناھەنگم ساز كىرەوو.

*** كىن ئەوانەى زىاتر ھانىان داى بۇ گۇرانى گوتن؟**

- بەر لە ھەموو شتىك من ئارەزووى گۇرانى و مۇسقىام ھەبوو، چونكە ھونەر كارىكە بەر لە ھەموو شتىك ئەو كەسەى گۇرانى دللى دەبى ئەو توانا و بەھرى ھەبىت، خانەوادەكەم زۇر ھاوكارىان كىردم، ھەرەھا ھەندىك برادەر و ھاوئى دىكەش، بەللام وەك گوتەم من خۇم ئارەزووى گۇرانى گوتنم ھەبوو بەر لەوئەى كەس ھانم بەت.

*** ھەندىك كەس دەلېن مەشاعل سەوئەى ھەندىك تر دەلېن لوئىنابى، تۇ دەلېنى چى؟**

- من بۇ خۇم لوئىنابىم، بەللام لە سەوئەى پەرورەدە و گەورە بووم و لە ناچەى كەنداو ژىاوم (لە سەوئەى) بۇ پەرورەدە و ژىانم ھەمووى ھەر لەوئەى بوو و فېرە شىوئەزارى قسە كىردن و چۆنەتتى ھەلسوكەوت كىردى ئەوان بووم، بۇيە كە جارى يەكەم دەرەكەوم و لەگەل رۇژنامەنووس و كەنالەكانى تەلەفزون قسەم كىرد، لەبەر ئەوئەبە شىوئەزارى ئەوانم باش دەزانى و كەمتر لوئىنابىم دەزانى خەلك پى واپو من سەوئەىم، بەللام من شانازى بە ولات و رەگەزنامەى خۇمەو دەكەم و پىم واپە ئەوئەبە خىزى بۇ ولاتى خۇى نەبىت بۇ كەسى دىكەشى ناىت، و زۇرىش شانازى بە نازوانى (لىنابى الخلىج) ھە دەكەم.

*** لە رووى ھونەرىبەو بۇ تۇ گۇرانى گوتن بە شىوئەزارى كەنداوى ئاساترە يان شىوئەزەكانى دىكە؟**

- ئەوئەبە راستى شىوئەزارى كەنداوى بۇ من ئاساترە، چونكە يەكەم شىوئەزارى قسە كىردنە كە من لە ژىانمدا فېرى بووم و قسەم پى كىرد، بەللام من دەتوانم بە شىوئەزەكانى دىكەى وەك مىسرى و لوئىنابى گۇرانى بېلم، لېرەدا دەمەوئە نامازە بە شتىك بەكەم ئەوئەبە ئەوئەبە ھەر كەسىك بە تەواوى شىوئەزارى كەنداوى نەزانىت ئاسان نىبە بتوانىت گۇرانى پى بىت.

*** تۇ لە گۇرانى گوتن و كارى ھونەرى**

ھونەرى
كولان
شمارە (۷۵۲)
۲۰۱۰/۹/۲۲

نەبەش ھەستىيەى ناخۆشى دروستکرد لە لای كەسوكارەكانم لە لوبنان و اياىزانى من بەم شىۆبەهە راگەياندوو كەچى من ھىچ گوناھم نەبوو بەلكو دەزگاكانى راگەياندن و اياى نيشاندا كە من گۆرانىيىزىكى سعودىم، يىگومان شانازى بەوھە دەكەم كە سعودى بىم، چونكە لەوى ژياوم، بەلام لوبنان ولاتى خۆمە وشانازى پىوھە دەكەم.

*** بىرواى بەوھە ھەبە كە لە دواوژدا دەبىت بە ئەستىرەھەكى بەناواینگ و گەورە؟**

- ھىوادارم ئەم قسەھەى تۆ وا دەرىچىت و ئىوھە ببنە ماھەى خۆشى و شانسىكى باش بۆ ئىمە، يىگومان من ناتوانم ئەمە بلىم و ئەم كارە دەھەستىتە سەر خەلك و ئىوھە راگەياندنكار و جەماوھە ئەستىرە دروست دەكات، ھىوادارم رۆژىك لە رۆژان بىم بە ناوئىكى گەورەى ئىوھەرمەندان.

*** ئەھى كەھى لە گۆرانى گوتن دەھەستى؟**

- جا من ھىشتا دەستم پىكردووھە تا بوھستم، واز لە گۆرانى گوتن ناھىنم، چونكە زۆرم خۆشەوئىت.

*** كى جلوبەرگەكانت ديارى دەكات؟**

- من دىزايىنەرىكى جلوبەرگە ھەبە كە لەگەلى كار دەكەم، بەلام ئەوھە لەگەلم ھەلباندەبۆرى و يارمەتىم دەدات ئەوھە داىكەم.

*** چۆن كاتەكانت بەسەر دەبەى؟**

- ھەز دەكەم زۆرەھى كاتەكانم لە ژەنىنى پىانو بەسەر بەرم، ھەروھە ھەز دەكەم زۆر لەگەل خىزانەكەم و ھاورپەھەكانم بىم ئەگەر ھىچ پابەندبوونىكم نەبىت.

*** ئايا سەودىھەكان نارازى نەبوون لەوھى پىت بلىن سەودى؟**

- نەخىز، چونكە من ھونەرىكى ئىست نزم پىشكەش ناكەم و سوپاس بۆ خوا ئەوان پىش ھەموو كەسىك پىشگىرىيان كردم و پىوئىستە ئەوھەش بلىم كە سەودىھەكان زۆر رىز لە ھونەر دەگرن.

*** چىت ماوھە بىلئى بۆ خۆئەنەرانى گۆفارەكەمان؟**

- سوپاسىيان دەكەم كە رىنگاىيان پىدام لەسەر لا پەرەكانى گۆفارەكەيان دەركەوم، رىز و خۆشەبىستىم بۆيان ھەبەھە ھىواى كاتىكى خۆشيان بۆ دەخووزم و ھىوادارم ئاگادارى ھەوال و دىدارەكانم بن لە رىنگاى گۆفارەكەتانەوھە، ھىوادارم بىزارم نەكردبن بەو گەفتوگۆبە.

نەبەش، دواىن جارىش كۆمپانىياى (عالم الفنى) مىسرى ئەو داواھەيان كردووھە پىش ئەوانىش رۆتانا، بەلام لەبەر ئەوھى بۆ من گونجاو نەبەش بىرمارمداوھە بە تەنبا بۆ خۆم كار بكەم و لەو رووھەش بەرپىز ئەھمەد مۇستەفا وەك بەرپۆبەھەرى كارەكانم زۆر يارمەتىم دەدات.

*** كە روو لە كارى نواندن دەكەيت؟**

- لە راستىدا زۆر جار ئەم داواھەم لىكراوھە كە روو لە نواندن بكەم، دواىن جارىش داوايان لىكردم بەشدارى بكەم لە زنجىرەھى (ھوامىر الصھراء) كە لە مانگى رەمەزان نمايش كرا و رۆلەكەش زۆر بوو واتە لاوھكى نەبوو، بەلام من ئارەزووى ئەوھە نەبوو كارى نواندن بكەم و دەھەوئى زىاتر بە گۆرانى گوتن بەدم.

*** ج گۆرانىبەك بوو ھۆى دەرگەوتنى مەشاعل و ناسىنى لە لایەن جەماوھە؟**

- گۆرانى (كيد النساء).

*** بۆ سەركەوتن زىاتر پىشت بە چى دەبەستى؟**

- ھەمىشە پىشت بە بەھەرى دەنگ و ھەستى ھونەرى دەبەستم كە خوا پىي بەخىشبووم، خۆشەبىستى خەلكىش لە لایەن خواوھە دەبىت، ھەروھە ھەز دەكەم راولىز بە كەسانى دەرووبەھى خۆم بكەم لە كارەكاندا و تا رادەھەكى زۆرىش پىشتيان پى دەبەستم لە ھەلبىزاردنى كارەكانم.

*** ئايا لە دەزگاكانى راگەياندن شتىك دەربارى تۆ نووسراوھە كارىگەرى بەسەرئەوھە ھەبىت؟**

-ئە لە راگەياندن، لە يەكەم دەرگەوتنى من نووسىيان (كچە ھونەرمەندى سەودى مەشاعل) ھەر ئەو قسەھە لە بەشىكى زۆرى دەزگاكانى راگەياندن بە شىۆبەھە جىجىيا بلاوكراپەوھە



نيوانى باخان و ھەلکەوت زاھير ئالۋى تىكەوت!!



دواى ئەھدى گولان زانى پەيۋەندى باخان و ھەلکەوت زاھير تىكچوھ، گولان پەيۋەندى بە باخان كورد و سەرچاۋەيەكى نىك لە باخان بەم شىۋەيە بۇ گۇفارى گولان دوا:

ماۋىيەك بوو باخان خەرىكى كارەكانى سىدىيە نوپەكەى بوو و كلىپىكىان بۇ يەككە لە گۇرانىيەكانى سىدىيەكە كرد، بەلام گۇرقتىك روويدا بوو ھۇى نەمانى رىكەوتنەكەى نيوانىانمان، ئىتر ئىمەش گەپاينەھ، ئەو رىك نەكەوتنە بوو ھۇى تورپوونى ھەردوولا لەسەر كلىپەكە گوايە كلىپەكە قورسە و نەدەبوايە بەم شىۋەيە بىت كە پىم وايە شتەكان سادە بوون، باخانىش بە ھەلکەوت زاھيرى گوتتۇ كلىپىك دەكەى و ۱۰۰ ھەزار دۇلار وەردەگرى بۇ كۆمەللىك و ۲۰۰ دۇلار شى بۇ يەككى دىكە ئەوا من كارەكەم ناكەم و ازى لى دەھىم و ئەۋەش سىدىيەكەت، ھەرۋەھا كۆمپانىي شادان فىلم كلىپىكى بۇ باخان بە خۇرايى و خۇ بەخشىن كوردبوو و چاۋەپى ھاتنەۋە باخان بوون بۇ ئەھدى لە گەلا ھاتنەۋەى رىكلام بۇ كۆمپانىيەكە بىكات، بەلام پىدەچىت ئەم كۆمپانىيە زەردى كوردىت و ھەرەشەشى لىكرائىت كە باسى نەكەن ئەم جۇرە گرفتانە لە نيوانىاندا ھەيە.

پىشتر كاك دلاۋەر لە گەل باخان و ھەلکەوت زاھير ئىمزاىان كرد كە كلىپەكە دىبارى بىت بۇ باخان و بەسەر ھەموو كەنالەكاندا دابەشى بىكەن واتە تەنيا لە كۆرەك تىقى پەخش نەكرىت بەلكو لە ھەموو كەنالەكان و دابەش كوردنى كلىپەكەش بەر لە بلاۋكردنەۋەى بەرھەمە نوپەكەى دەبوو، كلىپەكە بە ناۋى (شىپى) بوو لە قەلاى خانزاد قەلاى ھەولپىر و چەندىن باخچەى ھەولپىر وئىنەكانى گىراۋە.

دەربارەى برىبارى وازھىنانى لە گۇرانى سەرچاۋەكە گوتى: كاتىك تۇ لە گەل بەرپۇبەرەكەت يان شوئىنەكانى تردا كەوتىتە گىزاۋىك و ابزانم ھەموو شتەكان فرى دەھىت و دىپتە دەروە، ئىتر ئامادە نىيە تەنازولى بۇ بىكات، باخانىش كاتىكى زۆرى خۇى تەرخان كوردو و سالىك دوو سال لە قوتابخانە دواكەوت بىع ئەھدى

كەسىك ئاۋرپىكى لى بداتەۋە، بۇيە باخان برىبارى كە تا بارودۇخى ھونەرى كوردى بەم شىۋەيە بىت، ئەم ئافرەتەى رىزى خۇى بگرىت رىزى نەگىرىت و پشتگوى بخرىت و بە پىچەۋانەۋە ئەھدى رىزى خۇى ناگرىت رىزى لى بگرىت لە كوردستان من واز لە ھونەر و گۇرانى گوتن دەھىم، ئىتر ئەگەر لە داھاتوودا بارودۇخەكە چاك بىتەۋە لەۋانەيە بگەرپمەۋە سەر ھونەر و گۇرانى گوتن، بەلام ئىستا نەخىر بىرى لىناكەمەۋە و روو لە ژيانى ئاسايى خۇم دەكەم، چونكە ھەست دەكرى كوردستان ھەموو شتەكان تىكەل و پىكەل كراۋە و لە روو ھونەرىيەۋە پىدەچىت نىۋەى بودجەى كوردستان بۇ ھونەر تەرخان كرايىت كەچى بەداخەۋە ھەموو ھونەرمەندانىش گەلى دەكەن، چونكە تەنيا سى چوار كەس بە ئىسراھەت و بە لەزەت دەيخات و ئەۋانى تىش ھەمويان بەدۋاى كەسىكدا را دەكەن.

دەربارەى چۇنىتە سەرھەلدى ئەم ناكۆكىيەش سەرچاۋەكە گوتى: ھەست دەكرى جۇرە پلائىك ھەبوپىت، ئىمە مىواندارىيەكى گەۋرەمان بۇ كرا و چەندىن كەس ئامادەى بوون لەۋانەش يەككە لەم كچە ھونەرمەندانەى كە ھەلکەوت زاھير زۇر گىنگى پىدەدات ئامادەى بوون، بەلام ئىمە شەۋە لەۋى نەماينەۋە دواتر نازانم ھۇكارى چى بوو ئەم گىرقتە بەم شىۋەيە گەۋرە كرا و كارەكەى باخان ھەلۋەشايەۋە، نەمانەۋەى باخان بەشەۋە لەم شىۋىنە، ھەلکەوتى تورپە كرد!!! ھەست دەكەم لە كوردستان ھونەرى بۇ ھەندىك مەرام و غەرىزەى تايەتتى و مەبەستى تاكە كەسى بە كاردەھىترىت دوور لە پەيامە راستەقىنەكەى خۇى، بۇيە ھەول دەھىن لە سەردانى داھاتووماندا بە ھەر شىۋەيەك بىت چاۋمان بە بەرپىز كاك نىچىرقان بارزانى بگەۋىت بۇ ئەھدى زۇر شتى بۇ روون بگەينەۋە تاكو لە نىكەۋە ئاگادارى ھەموو شتەكان بىت.

دەربارەى چارەۋوسى سىدىيەكەش سەرچاۋەكە رابگەياندا: ئىستا سىدىيەكە لى ھەلکەوت زاھيرە و بىستبومان بە

نىياز بوون لە گەل كۆمپانىيەك رىك بگەون بۇ فرۇشتىنى، بەلام تا ئىستا ھىچ زانىبارىيەكەمان دەربارەى نىيە و نازانىن چارەۋوسى چى دەھىت لە كۆتايىشىدا ئەم سەرچاۋەيە گوتى: ئىستا باخان كاتى خۇى بۇ خۇى تەرخان كوردوۋە لە كۆلپىزى پىزىشىكى و ئەم بارودۇخەى ئىستا ھونەرى كوردى و قورغ كوردنى لە لاينە ھەندىك كەسەۋە بە ويست و ئارەزۋى خۇيان بە تەۋاۋى بىزارى كوردوۋە بۇيە برىارىداۋە لە ھونەر دوور بگەۋىتەۋە.

هونەرمنند هادی محمود بۆ گولان:

له بهشی سیهه می گهرده لولدا به هه مان شیوه رۆلی عهریف همه تال ده بینم

هونەرمنند هادی محمود ئەکتەرێکی بە توانای بواری هونەری نواندنه، دەرکەوتنی ئەم له
درامای گهرده لولوه سهری هه لدا و توانی به رۆلی عهریف همه تال سهرکەوتنیکی باش
به دەست بهیئت بۆیهش به چاکمان زانی لهم دیداره دا هونەرمنند به سهر بکهینهوه

دیوانه / سۆران مارف کهریم
Sorana_marf1980@yahoo.com

١٩٩٧ وه ئاوێتهی دنیای کاری هونەری بووم
که ئەو کاتە له فیلمی ژبانی ههسهن زبهره
بهشداریم کردوه وه له فیلمی ٢٤ کاتژمێر که
تایبەت بوو به بازارهکانی ئەنفال بهشداریم کردوه
دوا به دواي ئەوه بهشداریم له فیلمی نامهیهک بۆ
دۆلفین و درامای گهرده لول که رۆلی عهریف
همه تال هه بوو.

* چۆن بیرت لهوه کردوه بهشداري له درامای گهرده لول بکهیت؟

- خۆی له راستدا وا بریار بوو که من له پشت
کامیراهه هاوکاری کاک جهلیل بکهم و چاودێری
دهق بووم له بهشی یه کهم دا و لیژنه ی بهرهم
و ئیکسیسوار بووم وهک یاریده درێک له گه ل کاک
جهلیلدا کارم له گهرده لولدا کرد دواي ئەوه ی
من چهند جارێک دهقه کهم خۆنده بۆوه وه کاک
جهلیلش پێ باش بوو کهوا من رۆلی عهرف
همه تال ببینم ئەوا من توانیم بهو رۆله ههستم
و بهمه رجهی بتمان من کاره کتهره که ببینم ئە گهر
نا من ههزی ئەوهم نه بووه تهنها دهریکهوم بۆیه
ئهمه ویت سه رتا ئەو رۆله ی که له گهرده لولدا
به من درا له سه ره خواستی کاک جهلیل زهن گهنه
بوو، چونکه دوا جار سیناریست بهر پرسیاره له
ئهنجامی کاره که.

* چگه له رۆلی عهریف همه تال ههز له چ رۆلیکی تر هه بوو له ناو دراماکه دا ؟

من کاتی که سیناریۆ کهم خۆنده وه ههزم به
کاره کتهری سه له بوو که پیاوێکی ورگنی
نهووسن بوو، به لام دوايی که کاک جهلیل باسی
کاره کتهری همه تالی کرد و وتم به پراستی
کاره کتهری سهری به توانایه کی باشی
دهویت دوا جار بریارم دا رۆلی عهریف همه تال
ببینم.

له سه رتا دا هونەرمنند هادی محمود بهم شیوه بۆ گو قاری
گولان دوا گووتی: من له سالی ١٩٧٠ له گهره کی
سابون که رانی شاری سلیمانی ها توومه ته دنیا وه
خۆندنی سه رتا ییم له قوتابخانه ی سورکیو و نا وه ندیم
له قوتابخانه ی کازا و ته وا کردوه به هۆی خرابی
باری ئابوری و سیاسی بۆم نه لو وه درێزه به خۆندن
بدهم هه رچهند من بۆ خۆم قوتابیه کی زبهره بووم، به لام
هه ل و مه رج ئەو کاتە وای کرد که من نه توانم درێزه به
خۆندنه کهم بدهم من له سالی ١٩٨٧ وه ک دهستم به کاری کتیب
فرۆشتن کرد له بهر دهرکی سه رای شاری سلیمانی هه تا
راپه رینه که ی سالی ١٩٩١ و له دواي راپه رینه شه وه
من هه ر به بواری ئەدهب و رۆژنامه وه هه ریک بووم
تا ئەو کاتە ی ده توانم بلیم کاری خۆندنه وه و ئەدهب
و رۆمان له گه ل خۆنمدا تیکه لا و بووه من له سیانزه
سالی دا رۆمانم خۆندنه وه له ته مه نی ١٨ سالی و
١٩ سالی دا زۆر شتی باشم خۆندنه وه ده توانم بلیم
خۆندنه وه و نووسین هه زو خولیا یه کی مندالی من بووه
تا ئیستا شه وانه ئە گهر زیاتر له ٤٠ تا ٥٠ لاپه ره
نه خۆنمه وه ئەوا ناتوانم ئەوه شه وه به خوم ئەوه نده ی
من خه یالم لای کاری ئەدهبی بووه خه یالم لای
کاری هونەری نه بووه هه رگیز له خه یالمدا نه بووه
رۆژیک له رۆژان بکه وومه بهر کامیرا و رۆل ببینم
به قه ده ئەوه ی من بتمان چیرۆک نووسیکی باش بم یان
ئامانجی ئەوه م هه بووه رۆمان نووسیکی باش بم یان
شاعیریکی باش بم من هه میشه ئەرکیکم هه یه له
ژیا ندا ده مه ویت هه ر کارێک ده ده بکه م شوین دهستم
پێوه ی دیار بیت ئە گهر و یستم شیعرێک بلیم به پراستی
شیعر بیت ئە گهر و یستم چیرۆکیک بنوسم چاوی
چهن دین خۆننه ر بۆ ئەو چیرۆکه رابکیشم ئە گهر
نه متوانی ئەوا به پراستی واز ده بینم یانی خۆننه ریکی
باش بم، تۆ کتیبک بخۆنیته وه ئەوه ش هه ر جیی ده ست
دیار بوونه له بهاری کاری هونەرییه وه من له سالی





***تا چەند ھەستت بە سەرکەوتن کرد لە کارەکەدا ؟**

-ھەموو کارێک سەرکەوتو بیت یان سەرئەنەگەتوو دەگەرێتەو ھەو بۆ رای ئەو خەڵکە ی کە کارەکە ی بینووە من ئەتوانم بلێم سەرکەوتوو بووم بەھۆی ئەو ھەموو پیرۆزیایی دەستخۆشییە ی لێم کرا وە بەو ھەش دلخۆشم و برای دەرھینەر رای لەسەر پۆلەکە ی من زۆر ئیجابی بوو .

***ھەلسۆکەوتی دەرھینەر لە کاتی وێنە گرتنی گەردەلۆل لە گەل ئەکتەرەکاندا چۆن بوو ؟**

- ھەموو جۆرە ھەلسۆکەوتنی کاک جەلیل لە کاتی وێنە گرتنی گەردەلۆلدا ھەمووی لە خەمەتیی گەردەلۆلدا بوو بەدەر نەبوو لە ھەلسۆکەوتی نا ھونەری رەنگە ھەندێ جار ھەلچوون و داچوون ھەبووینت، بەلام نەبەشتووہ کارەکە بە سادەیی بپروات بەلکو ھەوڵی سەرکەوتنی کارەکە ی داوہ .

***ھەندیک پێیان وابوو گەردەلۆل کەموکۆپی میژووێ ھەبوو تۆ لەو پڕووە چی دەلێیت ؟**

-خۆی رەخنە لە ئەکتەرەکان نەگیراوە بەقەد ئەو ی رەخنە لە سیناریۆکە گیراوە بۆ وەلامی رەخنەش لەسەر سیناریۆکە تەنھا یەک کەس بۆی ھەیە وەلام بەداتەوہ ئەویش کەسی سیناریۆستە ئەو ی من دەتوانم قەسە ی لەسەر بکەم تەنھا رۆلی خۆم ئە گەر رەخنەیک ھەبێت دەتوانم وەلامی بەدەموہ .

***ئە ی تۆ لە رۆلەکە ی خۆت کەس رەخنە ی لێنە گرتوویت ؟**

-نەخێر تا ئێستە جگە لە دەست خۆشی کەس رەخنە ی لێم نە گرتووہ، ھەزەم دەکرد کەسیک رەخنە ی ھەبوا یە تا ئە گەر کەم و کوربیکە لە کارەکە مەدا ھەبوا یە کارم لەسەر بکەدایە .

***درامای گەردەلۆل گۆمی مەنگی درامای کوردی شەلقانە ئەمە بۆ توانای دەرھینەر دە گەرێتەو یان خۆد میژووی پڕ سەرھوێری گەلی کورد کە لەو سیناریۆیەدا رەنگی داوئەوہ ؟**

-من باوەرم وایە چەند خالێک وایکردووہ کاریگەری باشی ھەبێت لەسەر درامایی کوردی ئەمەش پێم وایە میژووی پڕ سەرھوێری گەلی کورد کە خۆدی ئەو میژووہ لە ھەز و بیری زۆریە ی زۆرماندا ماوئەوہ . ھەموو بیری ئێمە پڕ لە شۆرپ و خالێکی تر باسی میژووویە ک دەکات کەوا ھەموومان بەر پرسیارین لێی و ھوکاریکی تر ئەوہ کەوا نکرۆی ناکرێت لە تواناو لێھا تووی کاک جەلیل زەنگەنە

*** کاک جەلیل زەنگەنە ئیستا لە خۆ ئامادە کردنایە بۆ وێنە گرتنی بەشی سێھەم تۆ لەم بەشەدا بەشداریت ھەیە ؟**

- بەدلنیا ییەوہ لەبەشی سێھەمی گەردەلۆلدا بەھەمان شێوہ رۆلی عەریف ھەمە تال دەبینم، لێرەدا دەمەوێت ئەوہ بلێم کە بەشی سێھەمی گەردەلۆل زۆر گشتگیرترە ھەم لە پرووی جوگرافیاوہ ھەم لە پرووی میژووویەوہ و ژمارە ی ئەلقەکانی بریتی دەبێت لە ٦٠ ئەلقە، ھەروہا لە پرووی کاری ھونەریەوہ زۆر جوانتر و پێشکە تووتر دەبێت، سەبارەت بە خۆیشم ھەوڵ دەدەم ئەو پڕوا و متمانە یە جەماوہ بە منی بەخشیوہ نەیدۆرێنم .

*** جگە لە گەردەلۆل چ پڕۆژەیکە ی ھونەریت لەبەردەستە ؟**

-پێم وایە ئە گەر تۆ دوو قەسیدە ی جوانت نووسی ئیتر تۆ وەزیفەت شیعەرە من پێم وایە ئە گەر توانیت لە ١٠ سال جارێکدا یەک قەسیدە ی جوان بنوسیت ئەوہ کاریکی باشە لە بواری ھونەریشدا باوەرم بە زۆری و بۆری

نییە، ھەروہا باوەرم بەوہ نییە لەبەر ئەو ی لە گەردەلۆلدا بەشداریم کردووہ و تییدا سەرکەوتوو بسووم ئیتر ھەر کاریکی دراما ھاتە بەر دەستم بەشداری بکەم، بەلام ئەو بەشداری کردنەم تەنھا بۆ بەشداری کردن بیت و ھیچ نەتوانم ئیزافەیک بەخەمە سەر درامای کوردی و من ھەر بەشدارییک بکەم وەک رۆلی خۆم دەبێت ئیزافەیک بەخەمە ھەبێت دەنا بەو بێدەنگییە ی خۆمەوہ دانیشم باشتەر .

*** گرفتێ ئێمە لە بواری دراما چییە ؟**
- ئیمە گرفتێکی گەورەمان ھەیە لە بواری سیناریۆ نوسی باش و کەمی دەرھینەری باش وە لە پرووی نامیری ھونەری باشیشەوہ زۆر لاوازیین و تانیستا دەزگایەکی سینەمامان نییە، لە لایەکی دیکەوہ نەبوونی سیناریۆ گرفتێکی گەورە یە بۆ دەرھینەرەکان، ھەروہا پێشنیارم ئەو یە ئەدەبیە باشەکانمان چەند بابەتی میژوویمان ھەیە بیکەن بە سیناریۆی باش تا کاری لەسەر بکریت و با یەخ بە توانا و بەھرەکانی ھونەری بدرێت و پێویستمان بە ستۆدیۆی باش و شارێکی ھونەری ھەیە و پێویستمان بە وورک شۆبی باش ھەیە بۆ پێگەیانندی کادری ھونەری لەھەموو بواریکان، ھەروہا پێویستە فلتەرێکی باش ھەبێت بۆ جیاکردنەوہ ی کارە باشەکان لە کارە خراپەکان ئەمەش لە رینگای لێژنەیکە ی سپۆرەوہ .

*** بەیامی کۆتاییت بۆ خۆیتەرانێ گولان چییە ؟**

- من ئەوہ دەلێم ئە گەر کارێک ھەبوو چاوی بێتەرانسی نازیز ئا و بەدات ئەوا ئەوہ کارە دەکەم ئە گەر نا با ئەو چاوی ئەوان بە جوانی بمیشتەوہ و ھەوڵ بەدەم ناشرینی نەکەم .

بزار ديلان:

تا ئىستا حكومت ستوديوهكى وای نيه كه

سهر كرده كانمان وتاره كانيان تيدا پيشكەش بكەن

هونەرماندى موزىسيان بزار ديلان يەكئىكە لەوانەى لەگەل زۆرىەى هونەرماندە كوردهكانى دەرەو و ناوہوى كوردستان كارى كرووہ چ وەك موزىسيان يان وەك ئەندازيارى دەنگ و شارەزايەكى ئەو بوارە بۆيە ناوئىكى نامۇ نيهە لە بوارى هونەرى، ئەو سەردەمىكى زۆرە خەرىكى خزمەت كرنە بە هونەرى كوردى و بپروايەكى تەواوى بەو ھەيە كە ئىمەى كوردىش دەتوانىن وەك مىللەتانى دىكە سەۆكەوتوو بىن لە بوارى بوونى ستودىو و ھۆكارەكانى دەنگ بەجۇرئەك كە پيويستيمان بەو نەيىت بۇ تۆمار كوردنى گۆرانى يان كلىپك ئەندانەت بەرھەمىكىش روو لە دەرەو بكەين، بەلكو بە پيچەوانەو پيويستە ئەم كارە لەئىو ولاتى خۆماندا بكرىت و لەو رووہو پارەيەكى زۆرىش بۇ كوردستان بگەرپتەو، لەو روانگەيەشەو دەمىكە خەرىكى دروستكردنى ستودىوہەكى تايبەتە لە شارى ھەوليز سەبارەت بەم بابەتە و چەند بابەتتىكى تايبەت بە موزىكى كوردى بە پيويستمان زانى ئەم دىمانەيەى لەگەلدا ساز بكەين.

سەرەتا بەم شىوہە ھاتە ناخاوتن:

لە سالى ۱۹۹۲ كە لە سوید بووم ئەو كاتە ھەستەم كە دەيىت ستودىوہەكى كوردى دابمەزرتىن. دواى سالىك واتە سالى ۱۹۹۳ دەستەم كە بە دانانى ستودىوہەك لەشارى ستۆكھۆلم، ئامانجەم ئەوہوو ستودىوہەكى كوردى ھەيىت بۇ تۆماركردنى بەرھەمەكانى خۆمان. ئەمە بوو ھۆى ئەوہى ژمارەيەكى زۆر سیدی تۆماربكرين بە تەنھا خۆم ۸۷ سیدی كوردىم ھەيە، سیدی فارسى و عەرەبى و توركى و سویدىش ھەيە كە تا ئىستا ژمارەيان دەگاتە ۱۶۶ سیدی لە سالى ۱۹۹۳ تاكو ئىستا. زۆر كەس پييان وايە مۆسىقاي كوردى لەو ئاستەدا نيهە بەپيچەوانەوہ من مۆسىقاي كوردى لەئاستىكى زۆر باشدا دەيىن، گۆرانبيژدەكانمان، ئاوازدا نەرەكان و ئەوانەى كارى دابەشكردنى مۆسىقا دەكەن لە ئاستىكى زۆر بەرزەدان، بەلام كىشەى ئىمە ئەوہە بپروامان بە خۆمان نيهە، لەوانەيە كەسيك كە لەبوارى ھونەردا كاريكات لە ئىزان بىت يان توركىا ئەو ئىمە بە گرنگترى دەزانين لە خۆمان بەداخەوہ ئەمە لەناو ھونەرى كوردى بوونى ھەيە، من پيم وايە مۆسىقاي كوردى لە ئاستىكى زۆرباشدايە، ئىمە ھەموو كاتىك

بەراوردى خۆمان و توركىا دەكەين، توركىا ولاتىكە ھەشتا مىليۇن كەسى تيدا دەژيت ئەگەر تەنھا دە مىليۇن كەس سىدىيەكان بكرن ئەو بازارىكى زۆرباشيان دەيىت، بازارى ئىمە بچووكە، ئىمە دەيىت بەراوردى كوردستان بكەين لەگەل ئوردن، لىبىيا، يەمەن، سەعوودىيە، ئىمە لەوانە ھەمويان باشترين. بە سەدان سیدی و كلىپى كوردى ھەن، چەند سیدی سەعوودى ھەيە ولات ھەيە سى چوار گۆرانبيژى ھەيە، ئەگەر ئىمە بەو شىوہە بەراورد بكەين ئەو مۆسىقاي كوردى قۇناغىكى زۆرباشى بپوہ.

*** كەواتە ھونەرماندەئانسى ئىمە بۇچى بچەنە توركىا بۇ ئەنجامدانى كارەكانيان؟**
_ھاتەوہى من يەكئىكە لەو ھۆكارانە، ھەستەم كە دەيىت ستودىوہەك ھەيىت لە ھەوليز لەبەر ئەوہى لە ھەموو لايەنە ھونەريەكان باشين، تەنھا پيويستمان بەوہە بپروامان بەتواناي خۆمان ھەيىت، ئەو بپروايەش درووست دەيىت چوئەك تا ئىستا ستودىوہەكى باش نەبووہ لەھەوليز، ستودىو رۆلىكى زۆرباش دەيىت تۆ با دەنگت خۆش بىت و موزىكزەنى بەتواناشت لەگەلدا بىت ئەگەر ستودىوہەك نەيىت بەجوانى بۆت تۆمار بكات ئەو كەموكورتىيەكى گەورە درووست دەيىت، بۆيە ستودىو زۆر گرنگە بۇ سەركەوتنى بەرھەم. ئىستا ھەوليز و كوردستان پيويستى بە ستودىوہەكى باش ھەيە، ئەمەش پيويستى بە كات ھەيە، لەوانەيە دوو سى سالى ببات ھەتتا ئەو گۆرانبيژانە بۆيان دەردەكەوتت كە دەتوانين لە كوردستان شتى جوان بكەين، محەمەد عارف و شەمال سانيب و تايەر توفيق كوردبوون و موزىكزەنەكان كوردبوون، مۆسىقاي كوردى ھەر ھەبوو، نە



ھونەرى
گولان
ژمارە (۷۵۲)
۲۰۰۹/۱۰/۱۲
۵۸

